

١٥١ مليار دولار للاحتياجات  
التمويلية لدول الخليج  
فولسفاغن من القمة الى القاع  
ارباح وخسائر المصارف العربية

ملف خاص  
البطاقات المصرفية  
في لبنان



غرفة طرابلس والشمال  
تكريم اللواء عباس ابراهيم



نبيل بزاري: تغطية  
المخاطر وتأمين التمويل

CIBL

COGENT INSURANCE  
BROKERS L.L.C.



د. بسام الفرّان

القدرة على الإلهام  
ورصد التحديات ورسم  
الرؤى المستقبلية



أصدر الشيخ محمد بن راشد مكتوم، نائب رئيس الدولة، رئيس مجلس الوزراء، بصفته حاكماً لإمارة دبي، القانون رقم (١) لسنة ٢٠١٦ بشأن النظام المالي لحكومة دبي، بهدف مواكبة التطور المستمر في مجال إدارة المال العام، بما في ذلك إدارة الموازنة العامة لحكومة الإمارة، والرقابة على الإيرادات والتفقات والأصول الحكومية لجميع الجهات الحكومية الخاضعة لهذا القانون.



هنيئاً لنا نحن كلبانين بوجود شيء ما يطلع قلوبنا ويعزي نفوسنا في بلد كثر فيه معالم الفساد ونزاع فيه عصر الانحطاط. غبطتنا اليوم تتمثل بالقاطرة العلمية، المتميزة بريادتها والغنية بمعالم اقسامها وتجهيزاتها وعنصرها البشري، وهي لا زالت حية ترزق وحاضرة في مجمع الجامعة اللبنانية في الحدث. انه بحقيقة الأمر وبشهادة القاضي والداني الدكتور بسام الفرّان مدير عام معهد البحوث الصناعية الذي يرى أن المعهد يهدف للارتقاء الى مستوى أعلى من الخبرات والمعرفة وتحسين الأداء وصولاً الى تحقيق الهدف المشترك المنشود وهو نمو الاقتصاد الوطني وحماية المواطن اللبناني. كما بات المعهد يمثل حاجة كبيرة على الصعيد الوطني لكونه يلبي طلبات الوزارات والإدارات العامة، الى جانب تلبية الخدمات الاقتصادية والصناعية والبحثية والاختبارية للقطاع الخاص والصناعي بوجه خاص.



إن فضيحة العفن في العوالم لدى فولكسفاغن سوف تدرس يوماً ما في الكتب كمثل على الأزمات ولن يكون تناول تلك الفضيحة في هذا الصدد يحمل أي طرح جيد بالطبع.

في هذا السياق، قال هانز غيبرد بوده، مدير الاتصال (العلاقات العامة) لدى فولكسفاغن منذ شهر أيلول/سبتمبر الماضي: كان الأمر يشبه تسونامي، حيث الآلاف من المكالمات والرسائل الواردة في الوقت نفسه في زمة كهذه، لم تكن الشركة مستعدة لها بحال، ولم نكن نعرف الطريق الصحيح للخروج منها، مشيراً الى استمرار مفاوضات الشركة مع الحكومات الأجنبية. ولقد كان سقوطاً فادحاً بالنسبة للشركة ذات السمعة الممتدة لأجيال طويلة من حيث البراعة في تكوين الصورة الصديقة والودية لدى العملاء.



- افتتاحية**
- ٦٤ - عوده يطلق تقنيات وسائل أمان
- ٦٦ - شهبان: مزايا نوعية
- ٦٨ - وهبه: معايير عالمية
- ٧٠ - الانتقال الى الدفع الإلكتروني
- ٧٢ - ندوة مخاطر الجرائم الإلكترونية
- اقتصاديات**
- ٧٦ - لقاءات خليل في واشنطن
- ٨ - اثر الاجراءات الخليجية
- ٨٢ - فداعيات الجمود السياسي
- ٨٨ - فساد وممارسات سوكلين
- ٩٠ - الدين العام يتجاوز ٧٠ مليار دولار
- ٩٢ - سناس يلتقي وفد التجارة العالمية
- ٩٤ - تصنيف الاقتصاد القطري
- ٩٦ - الاحتياجات التمويلية للخليج
- ١٠٢ - اصول ابو ظبي قوية
- ١٠٤ - وحدة تنظيمية للرقابة في دبي
- مصارف**
- ١٠٦ - مرصد المصارف
- ١٠٨ - بيع ٤٠٪ من حصة هيرميس في الاعتماد اللبناني
- ١٠٩ - بيبولوس يستحوذ على فرعون وشيخا
- ١١٢ - المؤتمر المالي والمصرفي - العراقي ٢٠١٦
- ١١٤ - الجفاف: المحرك للعملية التنموية
- ١١٦ - الحسنی: تطوير القطاع
- ١١٨ - بيزاري: تغطية المخاطر
- ١٢٠ - الحنظل، المهدي، مصطفى والخطيب
- ١٢٢ - ناشور، الزيني وفرحان عن المؤتمر
- ١٢٤ - تكريم المشاركين في المؤتمر
- معلوماتية**
- ١٢٦ - مرصد المعلوماتية
- ١٢٨ - دكاش: انجازات كبيرة
- ١٣٠ - اوكي تدع مع طابعات برو سيريز
- ١٣٢ - مرصد الاتصالات
- نقل، سياحة، نشاطات**
- ١٣٤ - مرصد النقل البحري
- ١٣٦ - حركة مرافق بيروت
- ١٣٨ - مرصد السيارات
- ١٤٠ - فولكسفاغن... السقوط الى القاع
- ١٤٢ - مرصد السياحة



## المراقب المالي

تصدر عن شركة المراقب غروب ش.م.ل. اسبوعية تصدر مؤقتاً شهرية

رئيس التحرير - المدير المسؤول  
مارون مسلم

مديرة التحرير التنفيذي:  
زلى يونس

سكرتير التحرير التنفيذي:  
هادي بوشعيا

الإدارة والتحرير والاشتراكات والاعلانات  
أوتوستراد بيروت - طرابلس  
منطقة ذوق منطرح  
سنتر مزيارة - بلوك ب - الطابق الاول  
هاتف: ٩٦٦١ - ٩٠٢١٠٩٢٩ - ٢١٠٩٣٢ +

خلوي: ٣ - ٧٢٠٠٦٨ - ٩٦٦١ +  
فاكس: ٩٠٢٢٣٧٠٣ - ٩٦٦١ +  
ص.ب.: ٥٣٠ ذوق مكابيل - لبنان

بريد الكتروني (e-mail)  
gm@almorakebgroup.com  
pr1@almorakebgroup.com  
am@almorakebgroup.com

موقعنا على شبكة الانترنت  
www.almorakebgroup.com

طباعة: المطبعة العربية  
التوزيع في لبنان: شركة الشرق الأوسط  
لتوزيع الصحف والمطبوعات

الاشتراك ١٠٠ دولار اميركي داخل لبنان  
٢٠٠ دولار اميركي خارج  
لبنان بما فيها اجور البريد

للمراغبين في الاشتراك من خارج لبنان  
يرجى ارسال شك بقيمة ٢٠٠ دولار اميركي  
أو ما يعادلها الى الحساب التالي:

بنك بيروت - فرع غدير - لبنان  
المراقب غروب حساب رقم:  
١١٤٠١٣٢٦٣٩٠٠

شمن النسخة:

في لبنان: ٧,٥٠٠ ل.ل.

في الخارج: مصر ٣٠ جنيه - الاردن ٥  
دينار - قطر ٢٥ ريالاً - السعودية ٢٥ ريالاً -  
الكويت ٢ دينار - الامارات ٢٥ درهماً -  
البحرين ٣ دينار - سلطنة عمان ٣ ريال -  
سورية ٢٠٠ ل.ل.

Cyprus 3 pounds - Australia 10AS -  
U.K. 2 Pounds -  
France (٢ Euro) - Germany - Greece  
- Italy - Spain -  
Switzerland 14FS. - U.S.A. 2 \$US.



www.fsc.org

MIX  
Paper from  
responsible sources

FSC® C106903

# معهد البحوث الصناعية سياسة تطويرية وتحديثية وبحثة ورقابية وفق أعلى المستويات والمعايير الدولية



## د. بسام الفرن: القدرة على الإلهام ورصد التحديات ورسم الرؤى المستقبلية

يمثل حاجة كبيرة على الصعيد الوطني لكونه يلبي طلبات الوزارات والإدارات العامة، إلى جانب تلبية الخدمات الاقتصادية والصناعية والبحثية والاختبارية للمقطاع الخاص والصناعي بوجه خاص. فتراه يخدم وزارة الاقتصاد والتجارة لناحية مسؤوليته عن إجراء الفحوص المخبرية للقمح المستورد. كما يجري سائر الفحوص لغالبية المنتجات المستوردة والمصنعة محلياً. ووصل المعهد إلى مرتبة مهمة جداً على صعيد البحث العلمي وإجراء الاختبارات تطبيقاً للمواصفات الدولية وللمواصفات الوطنية الصادرة عن مؤسسة المقاييس والمواصفات "ليبثور". كما أصبح المعهد حائزاً على شهادات اعتماد دولية من منظمات ومختبرات دولية، بما يؤدي إلى الاعتراف الدولي بشهادة المطابقة الصادرة عنه.

نشاط المعهد في خدمة الاقتصاد والتجارة والصناعة ومختلف الأنشطة الاقتصادية.

يولي معهد البحوث الصناعية أهمية كبيرة للصناعيين وللصناعة اللبنانية. ولقد أبرم منذ نحو سبعة أعوام اتفاقاً مع جمعية الصناعيين اللبنانيين منح الصناعيين من خلاله حسماً بقيمة ٥٠% على التكاليف الخاصة بالتحاليل المخبرية كافة وفق الألائحة المعتمدة في المعهد منذ أكثر من عشر سنوات. وهناك الكثير الذي سنكتشفه في سيرة نجاح هذا الصرح الصناعي العلمي المهني والعالمي في خلال اللقاء:

هنيئاً لنا نحن كلبانيين بوجود شيء ما يثج قلوبنا ويعزي نفوسنا في بلد كثرت فيه معالم الفساد وذاع فيه عصر الانحطاط. غبطننا اليوم تتمثل بالقاطرة العلمية، المتميزة بريادتها والغنية بمعالم اقسامها وتجهيزاتها وعنصرها البشري. وهي لا زالت حية ترزق وحاضرة في مجمع الجامعة اللبنانية في الحدث.

اما من يقف وراء هذا المشروع المشع لا بد له أن يكون من عالم آخر بعدما قبل التحدي التعجيزي لبث الحياة من جديد في جسم كان يرقد بسلام، ولكن ايمانه بذاته ورهانه على مكتسباته العلمية والثقافية وعلاقاته الشخصية عبد الطريق أمامه لينعشه ويعيد الأمل بأنه سيعيد تسطير التاريخ كما فعله في سنواته الأولى في ستينيات القرن الماضي. فارتقى بهذه القاطرة إلى مكانة علمية مشعة، ليس فقط في لبنان، وإنما على الصعيدين العربي والعالمي، وجعلها على تواصل دائم في تبادل العلم والمعلومات، مع كبريات المؤسسات والمنظمات العالمية لا سيما الأوروبية المتخصصة، في سياق من التقدير لها واعتمادها كمؤسسة عالمية ذات صدقية معروفة.

انه بحقيقة الأمر وبشهادة القاضي والداني الدكتور بسام الفرن مدير عام معهد البحوث الصناعية الذي يرى أن المعهد يهدف للارتقاء إلى مستوى أعلى من الخبرات والمعرفة وتحسين الأداء وصولاً إلى تحقيق الهدف المشترك المنشود وهو نمو الاقتصاد الوطني وحماية المواطن اللبناني. كما بات المعهد



الصفير تقريباً في المعهد من خلال علاقاتي الشخصية والدعم المالي من المؤسسات والجهات الدولية للتجهيزات ومختبرات المعهد من خلال الهبات. أما اليوم تقدر قيمة المعهد الفعلية بحدود ٤٥ مليار ليرة لبنانية تشكل الهبات منها ما نسبته ٩٠٪.

■ لعل أهم مسألة تكمن في العنصر البشري، ما السبيل الذي تتبعونه للحفاظ عليه وتطويره سواء من خلال دورات تدريبية أو غيرها ولعل أهم مسألة في العنصر البشري هي الرواتب حيث تأتيه إغراءات من الخارج للحصول على خدماته؟

باعتقادي الشخصي هناك طرق عدة لإدارة الموارد البشرية، منها ما يتعلق بموضوع الدوام وهذه معاناة معظم المؤسسات في العالم، وهناك طرق أخرى تقتضي بمعاملة هذا الكادر أو ذلك على أنه مساهم وهذه الطريقة تعترضها الكثير من السلبيات أما الطريقة الثالثة تقتضي بمعاملته كفرد من العائلة، ولعل هذه الطريقة هي التي تسود نهج التعااطي السائد في معهد البحوث الصناعية بحيث إن كل موظف يعتبر نفسه فرداً من عائلة كبيرة. كما أننا نعمل، اقصد هنا العناصر خارج الكادرات العليا، بمعدل ٥٠ ساعة في الأسبوع ما يعني أكثر من القطاع الخاص. أما الكادرات العليا والوسطى فتعمل بمعدل ٦٠ إلى ٧٠ ساعة في الأسبوع. ولا نتبع سياسة الساعات الإضافية Over Time لأنها باعتقادي الشخصي تسهل طريقة لتراخي الموظف عن تديّة مهامه خلال ساعات العمل الفعلية فيؤجل الأعمال ويركعها ليستفيد من الساعات الإضافية ويتقاضى أجرها. لذلك عمدت إلى خلق نظام إنتاجية ما يسمى بالـ Fresh Benefits. لذا أمددني دفع علاوات Bonus للموظفين في آخر كل عام حسب تقييمه، والتقييم يخضع لمحاكاة دقيقة وفق إنجازات هذا الموظف أو ذلك. وهذه العلاوة تعطي حافزاً كبيراً يضاف إليه خلق ما يسمى بالمرونة Flexibility مثل الحصول على تأمين خاص غير الضمان الإجتماعي. كما أننا

المعهد وإعادة هيكلتها من الأساس في ظل غياب أي تمويل من الدولة اللبنانية، واتكلت في حينها على العلاقات الشخصية التي تربطني بعدد من الدول والسفارات ومعارفي في مجلس الأنماء والأعمار لتأمين التمويل اللازم وتوفير التجهيزات الأساسية والضرورية. وكان كل همتي مصوب على الوصول إلى الاكتفاء الذاتي في خلال عامين. ولذكر تماماً قول أحد الوزراء لي في أحد الاجتماعات هذه مبالغة ورهان كبير. وهذا ما حدث فعلاً استلمت في العام ١٩٩٨ مهامتي ومع بلوغ العام ٢٠٠٠ كان المعهد يتمتع باكتفاء ذاتي في حين أن تجهيزات المعهد في العام ١٩٩٨ كانت لا تتعدى ١٠٠ ألف دولار أميركي لتصل في العام ٢٠٠٠ إلى ٤ ملايين دولار أميركي.

#### ■ كيف عملتم؟

وقتما تسلّمت مهامتي في معهد البحوث الصناعية كان معدل أعمار الموظفين فيه ٦٥ عاماً كما كانت أعمار ٤ و ٥ موظفين تتراوح بين ٦٥ و ٧٠ عاماً. في العام ٢٠٠٠ وصل عدد الموظفين إلى ٣٨. وفي حقيقة الأمر، إن ما عملت عليه كان الإتيان بموظفين لبنانيين مغتربين في فرنسا وأستراليا ودول عديدة أخرى لا يعرفون لبنان حتى. وتمكنت من خلق نواة فريق العمل وفق منظومة وذهنية تفكير مختلفة تماماً عما هو سائد في جميع مؤسسات الدولة. اليوم يضم المعهد ١٨ لبنانياً منهم لا يتقنون اللغة العربية ولا يتحدثونها حتى، وقد عملت كثيراً على رعاية موضوع الموظفين وإيلائه أهمية قصوى، وبعدما رفعت علاقاتي الشخصية من خلال مجلس الإنماء والإعمار والسفارات وحصلت على هبات لتجهيز المختبرات، كان لدينا مختبر الـ (التحاليل الجرثومية Microbiology) الذي لم يكن موجوداً في لبنان حصلنا عليه كهبة أميركية، فضلاً عن مركز التلحيم الذي تقدر قيمته بـ ٣ ملايين دولار أميركي حصلنا عليه كهبة فرنسية، بالإضافة إلى مختبرات البترول كهبة بلجيكية. لقد بنيت كل شيء من

■ تباعنا آخر زيارة قام بها الوزيرين لأن حكيم وحسين الحاج حسن وزيارات سابقة لمسؤولين على المستويات كافة، الجميع نشاد بهذا المعهد وصرحوا أنه بلغ مرتبة متقدمة جداً على صعيد البحث العلمي وإجراء الاختبارات وفق أعلى المعايير الدولية. انتم لطالما جمعتم في عملكم بين القطاع العام والقطاع الخاص وحسب ما قلتم أنه قرب إلى القطاع الخاص منه إلى القطاع العام.

نود بداية منكم إجراء ملاحظة عن أبرز المراحل التي قطعتها وصولاً إلى الريادية في العمل؛ كيف يمكنكم تلخيص أبرزها؟

لا بد بداية، من إجراء سرد تاريخي لمعهد البحوث الصناعية الذي نشيء في العام ١٩٥٢ - ١٩٥٣ بموجب اتفاق بين الحكومة اللبنانية آنذاك والحكومة الأميركية. وهناك دلالة كبيرة على تدشين المعهد في شهر آذار/مارس من العام ١٩٥٣ تزامناً مع تدشين Weizmann Institute في إسرائيل، الذي يعتبر أكبر مركز أبحاث يبيع الولايات المتحدة الأميركية كل ما هو متعلق بصناعة التكنولوجيا. في حين أن معهد البحوث الصناعية في لبنان، حين كان اسمه في السابق المعهد الصناعي، وقد شهد عصراً ذهبياً حينما كان يدعم الدورات ويجري عدداً كبيراً منها ولعلّ كثيرة هي الصناعات العربية التي تمت دراستها، ولتشتت من خلال معهد البحوث الصناعية في لبنان، في ذلك الوقت وتحديداً في أواخر خمسينيات القرن الماضي وبداية الستينيات لمعت الدراسات التي أجريت من خلال تعاون لبناني - أميركي في حينها لإطلاق مصانع في ألمانيا وإسرائيل الكويت. ومن بعدها أتت مرحلة الحرب الأهلية التي عصفت بلبنان لمدة ٢٥ عاماً وقضت بالتالي على معهد البحوث الصناعية نهائياً. في العام ١٩٩٧، كان يعمل في المعهد ١٢ موظفاً، في وقت كنت أتابع فيه الواقع الصناعي اللبناني، من خلال موقعي في مجلس الإنماء والإعمار حيث كنت أشغل منصب مدير القطاع الصناعي والزراعي والبيئي، ولطالما كنت أنادي بأن القطاع الصناعي هو قطاع لاسي في البلاد وأحد القطاعات المنتجة بحيث ليس باستطاعة أي بلد على وجه المعمورة أن يعيش من دون وجود صناعة وطنية. وفي خلال السنوات ١٩٨٦ و ١٩٨٧ و ١٩٨٨ تبعاً لجريت دراسات عدة تقضي بأهمية فصل قطاع الصناعة وتحويله إلى وزارة مستقلة ترعى شؤونها بعدما كان محسوباً على وزارة الصناعة والنفط آنذاك وكان قطاع النفط طاعياً على الصناعة في حينها. وعمدت إلى إجراء الدراسة هذه مع الوزير سعد رزق في العام ١٩٩١ الذي عمل على فصل وزارة الصناعة وأصبحت مستقلة على غرار جميع دول العالم. وكان الأهم برأيي لهذه الوزارة أن تصبغ وزارة الصناعة والتجارة الخارجية، الأمر الذي جوبه بمعارضة سياسية كبيرة لتلك من قبل مجلس الوزراء ورفضوا الأمر، ولقبوا على وزارة التجارة مع وزارة الاقتصاد التي لاساً عارضتها، ولكن في العام ١٩٩٧ انتهى الموضوع للإبقاء على وزارة الصناعة بدون التجارة.

لكن هذا القانون الذي عملنا عليه كان له أن ربط معهد البحوث الصناعية بوزارة الصناعة كون رئيس مجلس إدارة المعهد وزيراً للصناعة ويطبيعة الحال مؤسسة المقاييس والمواصفات. آنذاك سعيت إلى إنشاء مؤسسة جديدة وهي المجلس اللبناني للاعتماد الذي يتمحور دوره حول اعتماد جميع المختبرات والمؤسسات التي تتعاطى رقابة النوعية في لبنان. في ذلك الوقت غرض علي أن استلم معهد البحوث الصناعية وكان ذلك خياراً مأسوياً بالنسبة لي إلى حدّ إبداء عدم رغبتني بمغادرة مجلس الإنماء والأعمار، ولكن عدلت عن رأيي وقبلت التحدي انطلاقاً من تاريخ المعهد الحافل والمشرف الذي شهدته ستينيات القرن الماضي. وكان هذا المعهد حاجة وطنية كبيرة في ظل الفراغ الكبير الذي ولده تعطيله، بحيث كان دوره محط ومحبط بالكامل، بحيث لا وجود لأموال فيه ولا لموظفين ولا أجهزة. فتعهدت على نفسي ووضعت خطة عمل ولهمت ذاتي مدة عامين وكانت تلك الخطة مبنية على ٣ عناصر رئيسية. العنصر الأول تجلّى بالكوادر البشرية، والثاني كان التجهيزات، أما العنصر الثالث هو خطة مستقبلية لإعادة ترميم كل المباني التي يتألف منها

## ■ في العام ١٩٩٨ تجهيزات المعهد كانت لا تتعدى ١٠٠ ألف دولار

■ أميركي لتصل في العام ٢٠٠٠ إلى ٤ ملايين دولار أميركي

■ تقدر قيمة المعهد الفعلية بحدود ٤٥ مليار ليرة لبنانية تشكل

الهبات منها ما نسبته ٩٠٪

■ معهد البحوث الصناعية وليد جهود فريق عمل متجانس قدم

الكثير من التضحيات



مع الزميلين مارون مسلم وكريستل حبيب

■ على صعيد الاقتصاد الكلي Macroeconomic... اليوم في ظل العولمة والعمل الذي يقوم به وزير الاقتصاد والتجارة لأن حكيم حول الإتفاقيات التجارية بين لبنان والاتحاد الأوروبي- باعتقادكم لي حدّ قدرة هذه الصناعات على الإستمرار؟ وما هو دوركم في توجيه الصناعات اذا كان لها مستقبل أولاً، وكيف ستساعدونهم على التصدير خارج لبنان على غرار الدول العربية أو الأسواق الأوروبية؟

- من وجهة نظري لا أوافق نهائياً حول ما يحكى من قبل الصناعيين عن الأكاليف العالية لديهم من ضمان وطاقه وأجور موظفين ومزاعمهم حول عدم القدرة على التصدير الى الخارج، كل هذا كلام يجافي الحقيقة؛ لأن من يقوم بتصدير حاوية لوية بقيمة ١٠٠ ألف دولار أميركي ويدفع مبلغ ٣٠٠ دولار أميركي للنقل هذه ليست خسارة. وتساءل هنا لماذا لا يعد الصناعيون الى تأسيس شركة شحن خاصة بهم.

لأنه ببساطة بتنا نتطلع الى الأسواق العربية على أنها وجهة صادراتنا وأن كلفة الطاقة لديها لدى بكثير ويوظفون عمالة من الهند وسريلانكا لأنه ظناً منا أن شعوبهم لا تحتاج للعمل، واذا ما استمرنا بهذا النمط من التفكير بأن السوق الوحيدة لصادراتنا هي دول الخليج العربي، فلن نصل الى أي نتيجة ولن نحقق أي تقدم يُذكر في هذا السياق. والسؤال الذي يطرح نفسه لماذا النظر فقط الى السوق العربي والخليجي على أنها الأسواق الوحيدة لصادراتنا في حين أن الجميع يعلم أن الصناعات اللبنانية تصّر الى أوروبا وأميركا وكما لدينا حجماً كبيراً من الصادرات تذهب باتجاه الى هذه الدول، حيث يمكننا تحقيق أرباح كبيرة فيها تشكل لأضعاف تلك المحققة في الدول الأخرى. ونصحتي للصناعي تتمحور حول تحسين وجهات صادراته.

■ لكن لا يجب ان ننس أن هناك الكثير من المصانع الأوروبية والأميركية تنقل أعمالها الى منطقة الشرق الأقصى بغية خفض الأكاليف؟

- صحيح، ولكن ليس على مستوى الصناعات الغذائية، وادّ أن انبه من مغبة التوجه الى سوق واحدة فقط ولعلّ أكبر دليل على ذلك هو تحسّر وندم أصحاب كبريات المصانع والمعامل الأميركية التي توجهت فقط الى سوق الشرق الأقصى بعدما تخرجوا من السوق الإفريقية.

اذا باختصار شديد لماذا لا نتطلع الى الأسواق محتملة النمو. جميعنا يعرف أن كلفة الإنتاج مرتفعة في كل من الولايات المتحدة الأميركية وأوروبا، والسؤال الذي لطرحه من خلال منبركم لماذا لا تنتج النوعية ونصنرها؟ بحيث أن كلفة الإنتاج لدينا منخفضة وعلى سبيل المثال لا الحصر فلنقم الدولة اللبنانية بإبرام اتفاق يقضي بالزامية استيراد منتجات لبنانية مقابل الاستيراد من دول معينة... لذلك، باختصار شديد أقول أن جانباً من مشكلتنا تكمن في ضعف عمليات المفاوضات.

تجدر الإشارة هنا أنه لدينا قطاعات ضمن فلك الصناعة

■ كيف يتم ترجمة كل هذه النجاحات على المستويات كافة والإستراتيجية في خدمة الصناعة والمجتمع والاقتصاد اللبناني؟

- يجب مقارنة هذا الموضوع وفق ثلاثة مستويات، المستوى الأول يتمثل بالصناعيين الذي لهم دور كبير في هذا المعهد الذي يضطلع بواجبات تجاههم والعكس صحيح. ولعل الجميع يعلم أنه منذ سبع سنوات حينما اتخذت قراراً في أحد مجالس الإدارات يقضي بدعم جميع الإختبارات التي يجريها الصناعيون بنسبة ٥٠٪ في نصف الكلفة. هذا الأمر يعتبر انجازاً كبيراً، ومثال على ذلك أنه اذا كانت كلفة الفحص ٢٠ دولاراً يدفع الصناعي مبلغ ١٠ دولاراً فقط ما يعني في المقابل خسارة يتكبدها المعهد ونحاول تغطيتها من أماكن أخرى. كما أننا نساعد الصناعيين عبر سبل عدة بتدعيم تحسين نوعية انتاجهم من خلال مختبراتنا، فضلاً عن مساعدتهم بمسالة الطباخة والتغليف، لأن جميعنا يعلم أن لثقلية الصناعات والسلع الغذائية في لبنان كانت تواجه مشاكل كثيرة في موضوع التغليف، بالإضافة الى المساعدة في قضية البحث عن منتجات جديدة، يضاف الى ذلك لطلاق مراكز تخصصية داخل المعهد لخدمتها مع الاتحاد الأوروبي واسمه المركز اللبناني الأوروبي للتحديث الصناعي (ELCIM)، وتبعها خطوة ثانية تمثلت بخلق مركز ثان اسمه المركز اللبناني للإنتاجية الأنظف (LCPC) بالتعاون مع وزارة البيئية ومنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية (UNIDO)، وتلا ذلك مركز ثالث اسمه الشراكة والتعاقد من الباطن (SPX) وأخيراً تحت اسم CIT مركز الابتكار والتكنولوجيا (CIT)، بحيث تأتي هذه المراكز الأربعة لتؤكد أن هدفنا الاقتصاد اللبناني أولاً وأخيراً وخلق فرص عمل للشباب اللبناني فيهما ومن خلالها. الى ذلك اطلقنا برنامج نجوم العلوم (Stars Of Science) في قطر للمساعدة في موضوع الابتكار واقتنحنا مديرية كاملة متكاملة في هذا السياق أجرت ٨٠٠ دراسة بغية تقييم ٨٠٠ مصنع في لبنان واعداد اقتراحات لها لتحسين أوضاعها، بالإضافة الى مساعدات من مصرف لبنان، كل ذلك كان من خلال مركز التحديث الصناعي. ومن ثم تبين لنا من خلال المركز اللبناني للإنتاجية الأنظف أن عدداً كبيراً من مصانع لبنان تشهد هدراً كبيراً بالكهرباء والمياه والطاقة والبخار والمواد الأولية وحتى النصف الأولية، فعد هذا المركز الى اجراء وإطلاق ٤ دراسات حول ٤ مصانع في لبنان وبخلاصة هذه الدراسات قدمنا المشورة لأصحاب هذه المصانع بوجوب استثمار مبلغ معين للحد من الهدر والإفادة من ذلك بغية درّ أموال إضافية لهم.

كل هذه الخدمات لا تتعلق بالصناعيين فقط وانما تشمل على تطبيق المواصفات والالتزام البيئي وتلافياً لإغراق الأسواق اللبنانية ببضائع غير مطابقة... ولعل كل ذلك يعود بالنفع على صحة المستهلك اللبناني وتالياً الاقتصاد الوطني، الأمر الذي خلق وكرس عامل الثقة بين الصناعيين والمستهلك اللبناني وجرد الصناعات المستوردة من المنافسة على الأسعار الضعيفة لأنها لا تتمتع بالوعي.

كل عامين تقوم بترقية الموظف درجة واحدة، بحيث ان سلم الرتب والرواتب في المعهد أعلى من مثيله السائد في القطاع العام ولكن طبعاً لدى من نظيره في القطاع الخاص. أضاف الى ذلك كله أن الموظف يعمل وفق جو ونمط عمل مريح جداً وهذا ما هو أهم. واليوم جميع من يعمل في المعهد يشعرون بطمأنون للإستمرارية مهما حصل. لأن طريقة التعاطي السليمة مع الموارد البشرية تعود بالريح على الجميع، فضلاً عن التسهيلات الكبيرة التي يحصل عليها موظفو المعهد من قبل المصارف التي تتعامل معها. الدوام الفعلي في معهد البحوث الصناعية يبدأ من الساعة ٧ صباحاً وينتهي في تمام ٤ من بعد الظهر، وهناك موظفين يتأون باكراً ومنهم من يغادر متأخراً بين ٥ و٦ مساءً ومنهم من يتأون الى المعهد في خلال عطلة نهاية الأسبوع، لأنهم يريدون مبدأ الالتزام والمسؤولية وأن النجاح في حياة المرء ليست لذاته وانما لما يصبّ بحق مجتمعه. وهذه الذهنية وروحية العمل سعيت جاهداً على خلقها داخلهم.

■ ما هو جديد معهد البحوث الصناعية على صعيد الدورات التدريبية؟

- في كل عام نضع نصب لئينا هدفاً معيناً، وهو أنه يجب بحوده الدنيا مشاركة وأخضاع ٢٥٪ من موظفي المعهد لدورات منها داخلية بحكم اتفاقات مع شركات تجري عمليات تدقيق حسابات وسواها ودورات أخرى خارج لبنان. ٨٠٪ من كوارس المعهد لأقله ثلاثة أيام تدريب تجري الدورات إما داخلياً وإما خارجياً والكثير منها خارج لبنان على سبيل المثال لا الحصر، أجرينا العام الماضي ٢٥٠ مشاركة لـ ١٦٠ موظفاً اي بمعامل مشاركتان أو حتى مشاركتان ونصف لكل موظف من ١٦٠ موظفاً تراوحت مدة هذه الدورات بين يومين وشهرين. وهذا يعني أننا اليوم كقطاع عام نفكر بجدوى اجراء دورات ومشاركة الموظفين فيها بغية رفع سقف الإنتاجية لديهم.

■ على صعيد المعونات، نكرّم أن نسبة ٩٠٪ منها أتت على شكل هبات... هل تستطيعون من خلال هذه الهبات مواكبة التطورات في هذا المجال علماً أن الشهادات الدولية محلياً معترف بها عالمياً؟

- حينما تكون لدينا العناصر المؤهلة وتكون على راية بما تريده اعتقد أن الأمور تكون سهلة، وحينما يرى الموظف أن المدير العام يمتلك رؤية خمسية يطمئن والعكس صحيح. لطالما كنا سابقين في هذا المجال ولدينا نظرة مستقبلية إستشرافية. والدليل على ذلك أن معظم الأجهزة المتوفرة في معهد البحوث الصناعية اللبناني لا توجد في المختبرات الأوروبية. وهذا الأمر دفع بالمعهد وبعض رؤساء المختبرات فيه لتبوء مراكز ريادية كمدرء ابحاث ومواصفات بمنظمات دولية وسواها وكذلك ساعد أن يضيفي على الأبحاث المجرية داخل المعهد صفة الاعتماد من قبل منظمات دولية في سائر أنحاء العالم كما تجري هذه المنظمات أبحاثاً في معهد البحوث الصناعية اللبناني تكون عاجزة عن اجرائها في أماكن أخرى حول العالم. لبنان هو البلد الوحيد غير المتواجد في قارة أوروبا وفي الوقت ذاته عضو في اتحاد المختبرات الأوروبية وهذا أمر يمنتهى الروعة وما يعني أننا مميزون كما أننا الوحيدون في منطقة الشرق والخليج اعضاء في المنظمة الدولية لعلوم وتكنولوجيا الحبوب ICC وتجدر الإشارة الى أن رئيس المختبر المركزي لبحوث الحبوب والدقيق والخبز في معهد البحوث الصناعية المهندس أمين الجبيلي تم تعيينه مديراً تقنياً مساعداً في هذه المنظمة.

إذا كل هذه الإنتسابات التي تعتبر صعبة دليل جدارة عالية ونجاح عالمي لمعهد البحوث الصناعية. يذكر أن منذ حوالي عام انضم لبنان الى الاتحاد العالمي للمختبرات والذي يعتبر أعلى مرجعية دولية في حين أن منظمات أوروبية ودولية عاجزة عن الانضمام الى هذا الاتحاد. وهذا أمر نفخر به لأننا في معهد البحوث الصناعية نواكب التطور وبغية تحقيق النجاح يجب ان يكون سابقاً.



المقومات والأسس والمتوفرة وفق مستويات عالية جداً. أما ما ينقصنا فقط هو إطلاق الصناعات لفكرته. إننا البحث يحتاج نفساً طويلاً وتمويلًا أيضاً لأننا في نهاية المطاف لسنا مصرفاً.

■ الى أي حد يعتبر معهد البحوث الصناعية قريباً من صناعة المعلوماتية؟

في واقع الأمر، نحن نعتبر أول من خلق ما يسمى بالكتلة أو المجموعة (Cluster) والتي أطلقنا عليها تسمية مجموعة البرمجيات (Software Cluster)، وعملنا على جمع ١٧ شركة لبنانية التي تجتمع داخل المعهد وهذه الوحدة Unit يتم تمويلها ناتياً من قبل المعهد. في الواقع لقد عملنا كثيراً على صناعة المعلوماتية.

■ اين انتم من حملة الوزير وائل أبو فاعور الصحية؟

- في حقيقة الأمر، الجميع يعلم أن الحملة التي أطلقها وزير الصحة وائل أبو فاعور وياشر بتنفيذها، وهو مشكور على ذلك، لم يكن قادراً على ادخالها حيز التنفيذ العملي والميداني لولا معهد البحوث الصناعية، لأن جميع الإختبارات العينية الناتجة عن حملة سلامة الغذاء أتت الى إستلام المعهد ما يفوق الـ ١١٠٠٠ عينة منها ٢٧٤٩ مباشرة من وزارة الصحة أجريت داخل المعهد في ما يعادل ٢٧٩٤ عينة خضعت للتحاليل، لأنه في نهاية الأمر كان يجب القيام بشيء في إطار الحفاظ على سلامة الغذاء في لبنان.

أود أن أذكر هنا أننا في الماضي تحديداً في العام ١٩٩٨ طرحنا وعملنا على انجاز الكثير من المواضيع المتعلقة بسلامة الغذاء والطاقة المتجددة وسواها الكثير وكان يجب أن تبصر النور وتدخل حيز التطبيق في حينه. ولجئنا لملاحظاتنا حول هذه الحملة وبعض الشوائب التي طالتها بحيث كان يجب حدوث كثير من الأمور كذلك بالنسبة لمسائل كثيرة كان يجب أن تطرح على جهة علمية لإبداء رأيها فيها تحديداً حول كيفية التعاطي والسبل المتبعة. اليوم جميع دول العالم تتطلع وتشد على سبل وأسس التعاطي مع مسألة سلامة الغذاء، بحيث لا يمكن لشخص واحد إصدار القرارات في البلاد، وكان يجدر في حينه عرض النتائج التي خلصت إليها التحاليل التي أجريت على مراكز قوية. ولقد كلفنا أن النتائج الصادرة عن العينات التي خضعت للتحاليل في المعهد هي الوحيدة الصحيحة نتائجه مرجعية ولا أود التشكيك بصداقية وصحة بقية التحاليل فهم لأحرار.

مما لا شك فيه أن الحملة كانت جيدة وقد دعمنا الوزير أبو فاعور في خلالها، ولكن كان يجب وضع آلية لتستند على أساسها مسألة اتخاذ القرارات العلمية لأن تكون قرارات مستندة على نتيجة معينة في ظرف معين.

■ ما هي أهم مشاريعكم المستقبلية؟

- دشنا مكتباً للمعهد في غرفة التجارة والصناعة في ٢٣

آثار/ مارس الماضي، وباعتقادي الشخصي أن مبنى التجارة والصناعة يشكل الجامع وصلته الوصول لجميع الهيئات الاقتصادية في لبنان. وحينما فاتحني رئيس اتحاد الغرف اللبنانية رئيس غرفة بيروت وجبل لبنان محمد شقير في هذا الموضوع سارعنا الى طرحه على طاولة مجلس الإدارة إنطلاقاً من جدواه والحو الاقتصادي الجامع الذي تنطوي عليه غرفة التجارة والصناعة التي تضم في ن جميع الغرف الاقتصادية والإميازات Franchise وغرفة التجارة العربية وغرفة التجارة الدولية، وجمعية الصناعيين... وبهذا التواجد للمعهد تتم إزالة الأعداء التي تنزع بها البعض إنطلاقاً من كون المعهد بعيداً منهم كما نعمل على إطلاق خدمة مكننة جميع المعاملات والدفع الإلكتروني. والجدير بالذكر الى أنه سيكون للمعهد مبنى جديد متفرع عن المبنى الأساسي.

■ قال وزير الإقتصاد والتجارة آن حكيم خلال زيارته الأخيرة الى المعهد أن المعهد أصبح اليوم في قمة التطور والنشاط، وهو مدعاة فخر لنا، كما أننا نفتخر بالموارد البشرية العاملة فيه وخصوصاً المدير العام... ماذا يعني لكم هذا الكلام؟

- مشكور معالي الوزير لأن حكيم على كلمته هذه وقد سارعت الى التوجه بالشكر له في هذا السياق، وقد لبّيت إصراري على دعوة الوزراء لزيارة هذا المعهد ليطالعوا عليه عن كذب وليتعرّفوا ميدانياً على حسن سير الأعمال فيه والنهج والسياسة التي ينشط وفقها بغية التوقف عن إصدار الأحكام المحجفة والخاطئة فيه. لأنه في نهاية المطاف، يجب أن يعلم الجميع أن معهد البحوث الصناعية ليس ملكاً أو حكراً لأحد ولا يتوقف نشاطه عند شخص واحد.

لقد بنينا هذه المؤسسة المتميزة خدمة لمصلحة البلاد وتنطوي أهدافها على أسس نبيلة وسامية. وما يجدر التنويه به أنه حينما أتى الوزير حكيم الى المعهد وعابنه قال أنه يشعر وكأنه ليس في لبنان، كذلك الأمر بالنسبة للوزير الحاج حسن الذي عقب قائلاً أن المعهد حاجة لا غنى عنها، في حين أكد وزير البيئة محمد المشنوق أنه يعرف المعهد ولكنه لم يكن على دراية بمدى التزامه المواضيع البيئية ومراعاتها لأقصى الدرجات وسواها الكثير من الإشارات التي تصب في هذه الخانة... ولعل كل هذه الشهادات التي تؤكد على الحالة والسياسة التطويرية والتحديثية والبحثية والرقابية للمعهد وفق أعلى المستويات والمعايير الدولية هي وليدة جهود فريق عمل متجانس قَدَم الكثير من التضحيات، فردياً وجماعياً، بغية إيصال هذا الصرح الى هذه المكانة المتميزة التي بات يحتلها والقيم المضافة والتفاضلية التي يشكّلها.

■ هل ربحتم التحديات؟

- نعم، أقولها بكل فخر، وأنا مستمر بالتحديات، لأنه حينما تغيب عن المرء التحديات المصحوبة برؤية مستقبلية يبدأ بالذوبان والتلاشي وتتوقف مسيرة النمو والتقدم والإزدهار.

اللبنانية لا تتعدى قيمة الطاقة المستهلكة لإنتاجها نسبة ٢٪ يقابلها صناعات تنطوي على استهلاك مكثف للطاقة وهي غير قادرة على مضاربة ومنافسة الصناعات الصينية وحتى اليونانية. باعتقادي ليس هذا مستقبل لبنان الصناعي.

■ انتم كقطاع عام الا تضطلعون بالمسؤولية... كيف يتم منح تراخيص انشاء لـ 1500 مصنع بلاستيك مثلاً؟

- بداية لا بد من التذكير أنه في العام ١٩٩٠، وقبل انضمامي لمعهد البحوث الصناعية، كان لدى مشروع سبق وعرضته على عدد من الوزراء المتعاقبين بدءاً من الوزير أسعد زرق مروراً بالوزير شاهي برسوميان ومن ثم الوزير الراحل نديم سالم وصولاً الى الوزير الراحل جورج أفرام، والقاضي بوجوب ارتباط مسألة منح التراخيص في هذا الصدد بدراسات جدوى تظهر مدى قابلية انشاء هذا المصنع أو ناك للإستمرار أو لا. ولكن، للأسف جوبه هذا المشروع بالفرض من قبل مجلس الوزراء باعتبار أن لبنان سوق مفتوحة علي الجميع، علماً أن اعتقادي الشخصي يتعارض مع هذا المبدأ بحيث لا بد من توافر حد أدنى ينطلق من رضية القبول بوجود مصنع وديمومته لمدة ١٠ سنوات شرط تحقيق الأرباح لا بوجود مصنع لعامين فقط ودخوله تالياً في عجز.

■ ما هو رأيكم من موضوع دعم الصناعات المحلية؟

- باعتقادي الشخصي، أن القرارات التي أطلقتها وزارة الصناعة بالتعاون مع مصرف لبنان ومجلس الوزراء تعتبر ممتازة وتشكل إنجازاً كبيراً بحد ذاته. بدءاً من الإعفاء من الضريبة مروراً من إعفاء الصادرات اللبنانية وصولاً الى القروض المدعومة من مصرف لبنان كلها أمور تلج القلب وتعطي زخماً جديداً لانعاش القطاع الصناعي عموماً.

■ في ما يتعلق بالتطوير والأبحاث، الى أي حد تساعدون الصناعيين في مواضيع معينة لتطوير إنتاجهم؟

- في بادئ الأمر لا بد من التذكير بأن مهمة معهد البحوث الصناعية إصدار ولعداد ولإطلاق الأبحاث، ولكن عبارة أبحاث ليست كلمة عابرة ولما تتطلب توفر العناصر من الكوادر البشرية والمختبرات المؤهلة ويجب توافر البنى التحتية في هذا المجال، فضلاً عن وجوب توافر شبكة علاقات دولية حتى يتم ملء فراغ معين لدينا. نحن نفخر بتواجد كل هذه

## ■ نعمل على إطلاق خدمة إنجاز الملفات الجمركية إلكترونياً بما

فيها الدفع الإلكتروني و Mobile Application أتمتة جميع المعاملات والدفع الإلكتروني

■ النتائج الصادرة عن العينات التي خضعت للتحاليل في المعهد هي

نتائج مرجعية الوحيدة الصحيحة

■ منح الصناعيين حسماً بقيمة ٥٠٪ على التكاليف الخاصة

بالتحاليل المخبرية



معهد البحوث الصناعية



FOSTERinMED  
Fostering Solar Technology in the Mediterranean Area



## الخدمات

### المركز اللبناني للتعليم

التدريب، الكفاءة، المراقبة والتدقيق  
وإصدار الشهادات  
الفحوص الإتلافية



### المختبرات

التحاليل الكيميائية  
التحاليل الفيزيوكيميائية  
التحاليل الجرثومية  
الطلاء والتغليف  
البتترول ومشتقاته  
النسيج والجلود والمطاط

المختبر المركزي لبحوث الحبوب والدقيق والخبز  
تحاليل المياه

الهندسة المدنية وميكانيك التربة  
الهندسة الميكانيكية  
الهندسة الكهربائية  
المتروولوجيا والمعايرة  
سخانات على الطاقة الشمسية  
تدوير غاز التبريد

### تدقيق ومراقبة

الحقل الصناعي  
تنفيذ المراسيم القانونية

### شهادات

شهادات للأنظمة  
شهادات مطابقة المنتجات  
شهادات للأشخاص



مبنى معهد البحوث الصناعية، مجمع الجامعة اللبنانية، الحدت (بعبداء) - لبنان - ص.ب. ٢٨٠٦-١١ بيروت  
تلفاكس ٤٦٧٨٣١ ٥ +٩٦١ - خليوي ٢٨٦٣٤٠ ٣ +٩٦١  
info@iri.org.lb - www.iri.org.lb

